

Kamer der Volksvertegenwoordigers

Chambre des Représentants

24 Mei 1951.

24 MAI 1951.

WETSONTWERP

houdende perekwatie
van de rust- en overlevingspensioenen.

PROJET DE LOI

portant péréquation
des pensions de retraite et de survie.

SUB-AMENDEMENT
INGEDIEND DOOR DE HEER DE PAEPE
OP DE TEKST
VOORGESTELD DOOR DE COMMISSIE.
(Stuk n° 475.)

SOUS-AMENDEMENT
PRESENTE PAR M. DE PAEPE
AU TEXTE
PROPOSE PAR LA COMMISSION.
(Doc. n° 475.)

Art. 3.

Art. 3.

Aan het derde lid van § 3, volgende tekst toevoegen :

Ajouter le texte ci-après au troisième alinéa du § 3 :

« ..., uitgezonderd wanneer het jaarlijks inkomen van deze beroepsactiviteit 50 % van het voor de inkomstenbelastingen vrijgesteld minimum, voorzien voor de alleenstaande belastingplichtigen, niet overtreft. »

« ..., sauf si le revenu annuel de cette activité professionnelle n'excède pas 50 % du minimum exonéré de l'impôt sur les revenus pour les contribuables isolés. »

PI. DE PAEPE.

Zie :

191 : Wetsontwerp.
241, 284, 303 en 327 : Amendementen.
398 : Verslag.
399, 408, 430, 460, 464 en 469 : Amendementen.
475 : Aanvullend verslag.

Voir :

191 : Projet de loi.
241, 284, 303 et 327 : Amendements.
398 : Rapport.
399, 408, 430, 460, 464 et 469 : Amendements.
475 : Rapport complémentaire.